

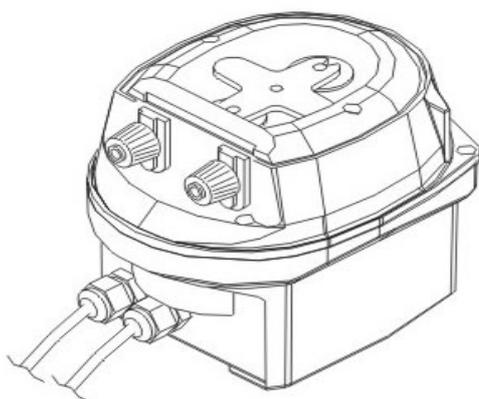
DYNAMIK TIME

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

RUS

INSTRUCTIONS MANUAL

EN



Dynamik Time

Основные характеристики:

- Блок питания 100 ÷ 240 В переменного тока
- Цифровой дисплей
- Режим заправки (MOM), режим работы (ON), режим ожидания (OFF) выбираются с помощью переключателя
- Скорость потока 4, 2 и 1 л / ч (при 1,5 бар) выбирается с помощью меню программирования
- Внешний сигнал 24 ÷ 240 В переменного тока

Эксплуатация:

1) **Режим заполнения** (положение переключателя MOM / Priming) "Насос работает все время, пока включен переключатель".

2) **Режим работы** (положение переключателя ON / Run) "Ожидание запуска, чтобы начать дозирование"

Насос ожидает "сигнал", и на дисплее отображается мигающий сигнал **A_on**

Когда насос получает "сигнал", он начинает дозирование, и на дисплее отображается мигающий сигнал **Arun**

Насос может работать следующими двумя способами:

A. Batch Dosing (порционное дозирование): насос запускается каждый раз при получении внешнего сигнала и работает только в течение установленного времени активации:

a1. установите **A** (время активации) от 1 до 60 минут и **P** (время паузы) на 0.

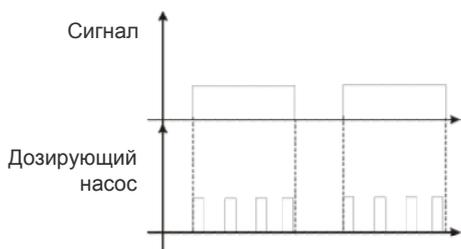
i) **Пример для A = 5 и P = 0 минут:** насос дозирует в течение 5 минут каждый раз, когда срабатывает внешний сигнал;



B. Cyclic Dosing (циклическое дозирование): насос дозирует циклически, пока присутствует внешний сигнал.

b1. 2) установите **A** (время активации) и **P** (время паузы) от 1 до 60 минут

ii) **Пример для A = 5 и P = 8 минут:** насос работает в течение 5 минут (ВКЛ) и останавливается на 8 минут (ВЫКЛ), пока присутствует внешний сигнал;



3) **Режим программирования** (положение переключателя OFF / Stand-by) "Насос остановлен"

Нажмите кнопку **Time** (время), чтобы настроить ограничение времени дозирования:

- 1) **A** (Активация - время дозирования) от 1 до 60 минут
- 2) **P** (Пауза - время ожидания) от 0 до 60 минут

Нажмите **Dosing** (дозирование), чтобы отрегулировать расход насоса:

A = Лето 4 л / ч

B = Средний сезон 2 л / ч

C = Зима 1 л / ч

Dynamik Time

General Features

- Power Supply 100÷240 Vac
- Digital Display
- Priming (MOM), Run (ON), Stand-by (OFF) mode selectable by switch
- Flow rate 4, 2 and 1 l/h (at 1,5 Bar) selectable by programming menu
- External trigger 24÷240 Vac

Functioning:

1) Priming mode (Switch position MOM / Priming) "Pump run for all time long that the switch is pressed"

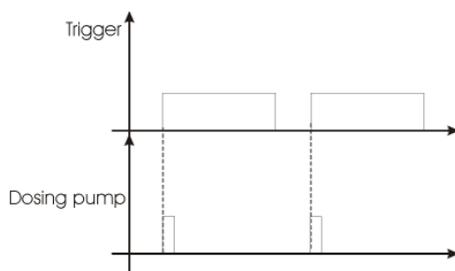
2) Working mode (Switch position ON / Run) "Wait trigger to start dosing"

Pump waits a "trigger" and the display shows **A_on** flashing

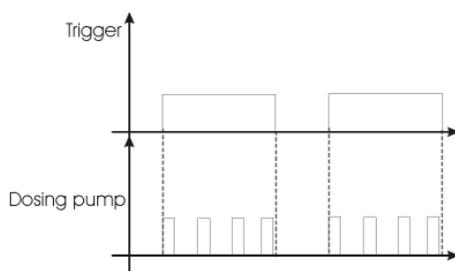
When the pump receives a "trigger", it start to dose and the display shows **Arun** flashing.

Pump can works in the following two ways:

- A. Batch Dosing:** the pump starts every time receive the external trigger and work only for the set active time:
1. set A (activation time) from 1 to 60 min and P (pause time) to 0.
 - i) **Example with A= 5 and P=0 minutes:** the pump doses for 5 minutes every time a trigger comes;



- B. Cyclic Dosing:** the pump works cyclically until the trigger is present.
1. 2) set A (activation time) and P (pause time) from 1 to 60 minutes
 - ii) **Example with A= 5 and P=8 minutes:** the pump works for 5 minutes (ON) and stop for 8 minutes (OFF) until the trigger is present;



3) Programming mode (Switch position OFF / Stand-by) "Pump is stopped"

Press **Time** key to adjust dosing time limit:

- 1) **A** (Active – dosing time) from 1 to 60 minutes
- 2) **P** (Pause – wait time) from 0 to 60 minutes

Press **Dosing** to adjust flow rate pump:

- A** = Summer 4 l/h
- B** = Middle season 2 l/h
- C** = Winter 1 l/h

Customer may use this function to select the desired dosing amount according to the season or to the period of use of the swimming pool.